

**From:** NAWS Update <nawsupdate@na.org>  
**Sent:** Wednesday, September 11, 2024 5:17 PM  
**To:**  
**Subject:** Mitos desmentidos posteriores a la CMNA



Saludos,

La CMNA terminó hace poco más de una semana y las redes sociales están llenas de preguntas. Algunas de las respuestas que están circulando no son del todo correctas. Este correo electrónico proporciona respuestas precisas a algunas de esas preguntas.

Reenvíen este correo electrónico a sus amigos que estén interesados. Si alguien les reenvió este correo electrónico, pueden mantenerse actualizados suscribiéndose a cualquiera de las suscripciones gratuitas de correo electrónico de los Servicios Mundiales, que los agregarán a la lista para recibir correos electrónicos actualizados de los SMNA. Para suscribirse, hagan un clic [aquí](#)

### **¿Dónde y cuándo se llevará a cabo la próxima CMNA?**

Aún no estamos seguros. La Conferencia de Servicio Mundial de 2023 tuvo consenso para aprobar la siguiente moción:

Como consecuencia de la pandemia de COVID, suspender la política de rotación de la Convención Mundial de NA (CMNA) a partir de 2024 para que la Junta Mundial pueda determinar lo que es posible y práctico en adelante y, luego, solicitar la aprobación de los participantes de la conferencia.

Propósito: Teniendo en cuenta la alteración en el proceso de rotación de la CSM y la CMNA que ya ha tenido lugar, el aumento del costo del evento y otros cambios provocados por la pandemia, autorizar una evaluación por parte de la Junta Mundial y la aprobación de los participantes de la conferencia de lo que es posible y práctico para el futuro.

La Junta Mundial ha tenido algunas discusiones preliminares. La reciente convención ayudará a que nuestra opinión reciba más información. Desafortunadamente, las cifras

de inscripciones en la CMNA 38 estuvieron significativamente por debajo de nuestro punto de equilibrio proyectado y, como resultado, aún no estamos seguros de qué efecto tendrá esa pérdida de ingresos en el resultado final del evento. (Las finanzas de las convenciones anteriores están incluidas en los Informes Anuales pertinentes, que encontrarán aquí).

Una vez que tengamos un resumen de los resultados de la CMNA 38, la junta tendrá una mejor idea de lo que parece ser posible, práctico y prudente de cara al futuro. Cuando las tengamos, informaremos nuestras recomendaciones a los participantes de la conferencia y buscaremos su aprobación.

### **¿Dónde puedo conseguir un kit de supervivencia de NA?**

El kit de supervivencia de NA es un artículo nuevo que ya está disponible en el inventario. La edición especial, con el estuche de Power of Love, solo estuvo disponible en la CMNA y se agotó. Sabemos a cuántas personas les encantan las ediciones especiales, pero no reimprimiremos el estuche de Power of Love. La edición regular está disponible en nuestro carrito de compras en la red por solo \$20, más impuestos y costo de envío. Busque “Survival kit (kit de supervivencia)” o el artículo n.º 9425.

### **¿Qué pasó con las sillas?**

A nadie le gusta que le digan qué hacer, pero a veces se establecen pautas como “no mueva las sillas” por muy buenas razones. La CMNA 38 requirió una extensa negociación con el jefe del departamento de bomberos de Washington DC. Los diseños de muchas de las salas, incluida la sala de reuniones principales, tuvieron que revisarse una y otra vez antes de que finalmente se aprobaran.

Como explicamos en la convención, si la CMNA 38 hubiera tenido tantos asistentes como habíamos planeado, la reunión principal del viernes por la noche se habría cancelado porque muchos miembros estaban moviendo sillas y alterando el diseño que aprobó el jefe del departamento de bomberos. En realidad, muchos miembros con necesidades físicas especiales no pudieron acceder a los espacios que se les habían reservado, y algunos miembros que trabajaban o prestaban servicios a ustedes durante muchas horas cada día, desde el lunes hasta el momento en que comenzaban las reuniones, no pudieron acceder a sus asientos.

La gran mayoría de los miembros fueron cariñosos, cooperativos, agradecidos y centrados en la unidad, pero sólo se necesita un grupo pequeño de personas para

crear una mala impresión de NA ante los profesionales, los miembros existentes y los miembros potenciales. No importa cuánto trabajo se dedique a la producción de un evento como este, en última instancia, la experiencia que las personas tienen es el resultado de las interacciones que tienen entre sí. Un ambiente de recuperación no es algo que se puede comprar. Cada uno de los que asistimos a un evento, o a una reunión, en realidad, somos responsables de crear y mantener ese ambiente. Juntos, hicimos de la 38.<sup>a</sup> CMNA un ejemplo para muchos del poder del amor, pero en algunos casos, y especialmente en ese salón principal, se mostró un lado muy diferente de algunos de nosotros.

Como confraternidad, podemos hacerlo de mejor manera. Cuando nos centramos en cuidarnos unos a otros y a NA en su conjunto, todo marchará bien.

### **¿Por qué los Servicios Mundiales le solicita a los miembros que contribuyan dinero?**

Durante décadas, nuestra literatura ha sugerido que “los grupos envíen dinero directamente a cada nivel de servicio para ayudar a pagar el trabajo que se hace en su nombre” (IP #28). La forma más sostenible de apoyo financiero para los Servicios Mundiales son las contribuciones directas de los miembros, grupos y organismos de servicio. Cuando los miembros con tiempo y recursos están dispuestos a dar un paso adelante y contribuir directamente, el resultado es un flujo de fondos constante y predecible que no es tan vulnerable a los cambios que existen por fuera de NA, y que no depende de las ventas de literatura o eventos para hacer que sea posible el trabajo que se necesita para llevar el mensaje.

Lo sabemos desde hace mucho tiempo y lo hemos discutido como confraternidad durante décadas. Durante la pandemia, los cierres globales dejaron en claro lo importantes que son las contribuciones de los miembros para sostener el trabajo de los Servicios Mundiales. Y si bien pudimos lidiar con esa tormenta hasta cierto punto, todavía estamos sintiendo mucho sus efectos. Todavía estamos por debajo de nuestra dotación de personal que teníamos antes de la pandemia.

Los adictos en recuperación tienen la costumbre de aprender a través de las dificultades. Esta dificultad no es una excepción. A medida que superamos esta experiencia, queremos asegurarnos de que nuestros servicios sean más resistentes, más sólidos, más eficientes y más efectivos en el futuro.

Los miembros de NA con el tiempo son ejemplos vivos de perseverancia. No todos están en condiciones de dar más de lo que ya dan, y sabemos que no todos elegirán

hacerlo. Nunca hay cuotas ni tarifas asociadas con la membresía en NA. Sin embargo, a menudo hay costos asociados con llevar el mensaje de NA, y esperamos que algunos de nuestros miembros elijan ayudar a cubrir parte de ese gasto mediante contribuciones directas constantes.

La información errónea sobre los Servicios Mundiales se propaga como un incendio forestal en Internet y en otros lugares. Los datos financieros reales de cada año fiscal están disponibles en [nuestro informe anual](#). [Esta página](#) destaca algunos de los servicios que las contribuciones de los miembros hacen que sean posibles.

Muchos de nosotros nos hemos comprometido a realizar una contribución mensual equivalente a nuestros años de tiempo limpio. Pueden inscribirse o hacer una contribución única [aquí](#).

**Nota: Narcóticos Anónimos no acepta contribuciones externas. No contribuya si no es miembro de NA.**

### **¿Dónde puedo conseguir grabaciones de los talleres?**

Los Servicios Mundiales de NA contrataron a un proveedor externo, Hope 2 Go, para ofrecer grabaciones de todos los talleres y reuniones principales de la convención. Este trabajo requiere más personal, mano de obra y recursos técnicos de los que tiene disponibles los Servicios Mundiales para esta tarea en particular. Para solicitar grabaciones, haga clic [aquí](#). Verán opciones para grabaciones individuales a \$5 por cada una a través de streaming, \$10 por cada CD, el conjunto digital completo por \$200 (streaming, no descargable) o el conjunto completo de CDs por \$500.

### **¿Se venderá la mercadería que sobró en línea?**

Esperamos poder ofrecer pronto en línea los productos de mercadería que sobraron. [Suscríbanse](#) a cualquiera de nuestras listas de correo electrónico para mantenerse actualizados.

### **¿Por qué hacemos una encuesta de la membresía?**

Una visión para el servicio de NA nos recuerda nuestra esperanza de que un día “Narcóticos Anónimos tenga reconocimiento y respeto universal como un programa viable de recuperación”. La encuesta de la membresía nos ayuda a recopilar datos para compartílos con profesionales que pueden derivar a los adictos que sufren a

Narcóticos Anónimos y con los investigadores que miden lo que los miembros de NA ya saben a través de nuestra experiencia: NA FUNCIONA.

La encuesta también nos permite aprender más sobre quién ha escuchado nuestro mensaje que salva vidas y dónde podemos enfocar mejor nuestros esfuerzos. A lo largo de los años nos ha ayudado a vernos a nosotros mismos con mayor precisión. Nuestra última encuesta de la membresía fue en 2018. Pueden completar la encuesta [aquí](#) en inglés, farsi, alemán, portugués brasileño y español. ¡Por favor, compartan esta información con sus amigos!

### **¿Cómo puedo mantenerme mejor informado?**

Suscríbanse a NAWS News o a cualquiera de nuestras listas de correo electrónico. Sígannos en Instagram: @narcoticsanonymous. Explore los recursos en nuestro nuevo sitio web.

Y siempre pueden escribirnos con sus preguntas a: [wb@na.org](mailto:wb@na.org) .

Con amor al servicio,

Junta Mundial

Todas las suscripciones a los SMNA son gratuitas. Podemos ofrecer este servicio gracias, en parte, a las generosas contribuciones de nuestros miembros. Si usted es miembro, puede hacer una contribución aquí:

[Contribute](#)

Puede optar por no recibir comunicaciones de los SMNA haciendo clic en el enlace que aparece a continuación. Tenga en cuenta que, si elige esta opción, se interrumpirán todas las comunicaciones por correo electrónico de los SMNA, incluidas las suscripciones por correo electrónico que pueda tener.. [Haga clic aquí](#) para darse de baja de las comunicaciones por correo electrónico.

NA World Services  
19737 Nordhoff Place  
Chatsworth, CA 91311